

مستند صرف

صلاحيات ماعد ^١ بين لعام لصفا (مدفوعات أخرى)

قسم الرديات والمصروفات المستردة

قسم الرديات والمصروفات المستردة				
الرقم	الرقم	الرقم	الرقم	الرقم
080100000	الرقم	القيادة العامة للقوات المسلحة الأردنية - الجيش العربي	اسم المستفيد	الرقم
	الرقم		المورد	الرقم
	رقم الحساب		ملاحظات	الرقم
موافقة عطفة الامين على المذكرة تاريخ 2021/9/30 مطالبة مصنع الاكسجين السائل المؤقت من صندوق كورونا				
الشيك	طريقة الدفع	2021/10/17	ت. فاتورة المورد	رقم فاتورة المستفيد
1	سعر الصرف	دينار اردني	العملة	النوع
2021/10/17	ت. الاستاذ العام	2021/10/17	ت. إدخال الفاتورة	الرقم الآلي
			مرجع المستند	الحالة
		0.00	رصيد الالتزام	رقم أمر الشراء

المستحققات

البيان	الرمز الحسابي الوصف: توازن/الجغرافي/ الوظيفي/ البرنامج/ الحساب/ التنظيم/ الصندوق	المبلغ		
		اجنبي	محلي	
			دينار	فلس
موافقة عطوفة الامين على المذكرة تاريخ 30/9/2021 مطالبة مصنع الاكسجين السائل المؤقت من صندوق كورونا	100000/150116005/6218035001/0000000000/000000/110100/6212 حساب السلف المصروفة/نفقات	0.000	333700	000
((إجمالي المستحقات بالحروف): فقط ثلاثمائة وثلاثة وثلاثون ألف وسبعمائة دينار لا غير		0.000	333700	000

الإقتطاعات، المستردات

الميل	الرمز الحسابي		البيان
	محلي	اجنبي	
فلس	دينار		
000	0		(إجمالي الإقتطاعات بالحروف): فقط صفر دينار لا غير
000	333700	0.000	صافي المستحقات فقط ثلاثمائة وثلاثة وثلاثون ألف وسبعمائة دينار لا غير

أصا^{دق} على ص^{حة} الب^يان الم^ذكور أع^لاه وأش^هد أن الص^رف قد تم و^فقا للتش^ريعات الم^الية:

إسم المفوض بالإنفاق :

توقیعه :

الم

المدقق الداخلي :

الرقم الالى: 1693

تاریخ الصرف :

الاسم والمسمى
التوقيع

إبراهيم وخاتم أمين الصندوق :



الجمهورية العربية السورية - دمشق

مديرية التخطيط والتنظيم

الرقم: ت م ٧/ مالي ٢٠٢١/٢٣٠٩/٦٦٣/١٦٧٨
التاريخ: ١٦ محرم ١٤٤٣
٢٠٢١ آب ٢٦

وزارة المالية
الديوان العام
الوارد 22488
التوقيع 2021/08/29 الوقت 14:07
تدخل إلى مفوضية الخزينة العامة

معالي وزير المالية
الموضوع: مصنع الأكسجين

- أحيط معاليكم علماً بأن تكلفة مصنع الأكسجين المؤقت بلغت (٤٧٠٠٠٠) أربعمائة وسبعون ألف دولار وحسب الاتفاقية المرفقة.
- للتفضل بالاطلاع واستصدار شيك بالقيمة المطلوبة أعلاه منسقاً باسم القيادة العامة للقوات المسلحة الأردنية - الجيش العربي للغاية مدار البحث لطفاً.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

اللواء الركن
رئيس هيئة الأركان المشتركة
يوسف أحمد الحنيط

السيد محمد حسن
٥١٤١/٦٦٣

السيد محمد حسن

٢١٢٩

المراسلة
مكتب عقارب لدراسة وإدارة

سري وشخصي

التزويد / ٢٠٢١ / ٧٤٤

١٤٤٣

محرم

٢٠٢١

١٥ آب

١٨

مدير التخطيط والتصميم والتطوير
الموضوع: اتفاقية مصنع الأكسجين المؤقت

الإشارة: كتابكم رقم (ت م ٧/مالي ٢٠٢١/٢٣٠٩/٦٤٢/١٥٢٥) تاريخ ٥ آب ٢٠٢١.

١. أرفق ببطيه نسخة من الإتفاقية رقم (First Armour/ACCEDE/2021/003/01) تاريخ ٢٠٢١/٠٨/١٢ المبرمة ما بين الشركة الأولى للألياف المركبة "إحدى الشركات التابعة للمركز" والسادة شركة ACCEDE BVBA والمتعلقة بشراء مصنع الأكسجين المؤقت موديل "UBP-150/50" بقيمة (470,000.00\$) أربعمائة وسبعون ألف دولار أمريكي.

٢. سيتم موافاتكم بالمستندات المطلوبة للدفعات المالية حال ورودها من الشركة.

٣. لإجراء اتكم لطفاً.

العميد المهندس
مدير عام المركز الأردني للتصميم والتطوير
أيمن احمد البط

نسخة إلى:

- مدير مكتب عطوفة رئيس هيئة الأركان المشتركة.
- مدير الإدارة المالية / المركز / مع نسخة أصلية من الإتفاقية - لإجراء اتكم.
- مدير عام الشركة الأولى للألياف المركبة/ مع نسخة من الإتفاقية - لإجراء اتكم.

سري وشخصي

AL-OUULA LIL ALYAF AL MOURAKABAH
P.O Box 922224

Amman 11192 Jordan

INVOICE

Date	Document Nr.	BTW/VAT	Contact person	Contact phone	Contact email	Due Date	
29/07/2021	020/2021		LT.Col.Munir Al Jarrah			01/08/2021	
Description						U	Total
"OXYGEN - NITROGEN PLANT MODEL UBP-150/50"							
Total value of the contract							
FIRST ARMOUR/ACCEDE/2021/003/01						01	\$ 470,000.00
Bank Details:							
Jordan Kuwait, Jabal Amman Branch							
Acc. N. 256/0739024/002/3002/000 - USD							
Acc name: Accede Byba							
Swift Code: jkbaJoamXXX							
IBAN: JO44JKBA2500007390240023002000							
Total Netto						\$	470,000.00
To Pay						\$	470,000.00

AL-OUULA LIL ALYAF AL MOURAKABAH P.O Box 922224 Amman 11192 Jordan

CONTRACT

BETWEEN

**AL- OULA LIL ALYAF AL MOURAKABAH
(First Armour)**

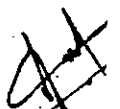
AND

**ACCEDE BVBA
(ACCEDE)**

**For Establishment of
"OXYGEN NITROGEN PLANT MODEL UBP-150/50"**

 **ACCEDE**

ACCEDE bvba
Wijk 042 Kristelpark 5530
B-1120 Brussels



PREAMBLE

This Purchase Contract (hereinafter referred to as the CONTRACT) August 2021 by and between AL- OULA LIL ALYAF AL MOURAKABAH (FIRST ARMOUR), an independent Jordanian organization, its address being, Private P.O. Box 922224, Amman 11192, Jordan, Tel. +962 (0) 2 625 7663, Fax. ++962 625 6037, (hereinafter referred to as "Buyer" or "FIRST ARMOUR").

And ACCEDE BVBA (ACCEDE) /, having its registered office at Balendijk 242, Kristalpar 5530, 3920 Lommel, Belgium , Tel +32 (0) 11 398430 , (hereinafter referred to as "Seller" or "ACCEDE")

In this contract, Buyer and Seller are sometimes hereinafter individually referred to as a "Party" and jointly as the "Parties".

WHEREAS, FIRST ARMOUR desire to Purchase from ACCEDE (Establishment of Oxygen Medical Plant , Model UBP-150/50, spare parts, manuals and documentations , Gas Compressed Nitrogen (hereinafter referred to as the "Supplies") in accordance with details stated in ACCEDE Commercial and Technical Offer No. (UBP-150/50/13/03/2021) dated 17/3/2021 (hereinafter referred to as "Annex (A)") and in accordance with the details stated in ACCEDE Letter Ref.No 84/2021/Ai dated 28/7/2021 (hereinafter referred to as "Annex (B)"),

WHEREAS, ACCEDE agreed to sell the Supplies to FIRST ARMOUR as per quantities, specification and prices identified in Annex (A) and Annex (B) of this Contract and according to conditions set out in this Contract.

NOW, THEREFORE, in consideration of the covenants and obligations contained herein, the parties hereby agree as follows:

Article 1:

The Preamble shall be considered as a part of this Contract and shall be read with it at all times.

ACCEDE

ACCEDE by
Balendijk 242 Kristalpark 5530
3920 Lommel

XX

Article 2: DEFINITIONS AND INTERPRETATION

- A. "Contract" Means this Contract No. : FIRST ARMOUR/ACCEDE dated August 12th 2021 including all the attached Annexes and mutually agreed upon written amendments.
- B. "Supplies" Means Establishment of Oxygen Medical Plant, Model UBP-150 including installation, commissioning, startup, training of personal, manuals and documentations, Logistic Support spare parts, in accordance with details stated in Annex (A) & Annex (B) of this Contract.
- C. "Seller" means ACCEDE BVBA (ACCEDE).
- D. "Buyer" means AL- OULA LIL ALYAF AL MOURAKABAH Company (FIRST ARMOUR).
- E. Annex (A) means ACCEDE Commercial and Technical Offer No. (UBP-150/50/13/03/2021) dated 17/3/2021.
- F. Annex (B) means ACCEDE Letter Ref.No 84/2021/Ai dated 28/7/2021.

Article 3: SUBJECT OF THE CONTRACT

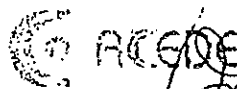
- 3.1 The Buyer agrees to buy and the Seller agrees to sell the Supplies identified in Annex's (A, B) of this contract.
- 3.2 The Seller shall provide the Supplies brand new (100%) and from current production (production year not before 2020) according to the terms of this contract.

Article 4: CONTRACT PRICE

- 4.1 The Total Contract Price of the Supplies to be supplied under this contract by ACCEDE (hereinafter referred to as ("Total Contract Price") is (\$470,000.00 USD) Four Hundred Seventy Thousand US American Dollars Only.
- 4.2 The Total Contract Price shall cover the cost of the Supplies, installation, commissioning, startup, training of personal, manuals and documentations.

Article 5: TERMS OF PAYMENT

- 5.1 FIRST ARMOUR shall pay ACCEDE the total contract price mentioned in article (4.1) of the Contract by bank (wire) transfer to the bank details mentioned in article (5.2) according to the following payment schedule and payment documents as stated in below table:


 ACCEDE BVBA
 Boulevard de la Woluwe 62
 E-1200 Brussels

Payment Percentage	Occurrence	Required Documents
(70%) of the total Contract Price	after receiving the Supplies	1. Seller Commercial Invoice (original copy). 2. Packing list (original copy). 3. Warranty Certificate issued from the Seller (original copy). 4. Certificate that the supplies are genuine 100% brand new and from the production (production year 2020 or newer) (original copy). 5. Certificate of Conformity issued from the Seller. (Original copy). 6. Acceptance Certificate of the Supplies issued and signed by both parties (original copy). 7. SGS Certificate for quality and quantity. (Original copy). 8. Weekly certificate from First Armour for one month stating smooth operation of the line from the date of signing this contract.
(20%) of the total Contract Price	Upon completion of final acceptance	1. Seller Commercial Invoice (Original copy). 2. Certificate of origin (original copy). 3. Certificate of Receipt and final acceptance of the Supplies signed by the Buyer, this includes (Installation, Commissioning, training).
(10%) of the total Contract Price	After (15) months of the date of Receipt and final acceptance of the Supplies.	1. Seller Commercial Invoice (Original copy). 2. Upon Buyer Written instruction to release this payment and after the Sellers has completed all its contractual obligations.

5.2 Seller Bank Details:

Bank Name	Jordan Kuwait Bank , Jabal Amman Branch
Acc. No.	250/0739024/002/3002/000 - USD
Acc. Name	ACCDE BVBA
Swift Code	jkbajoamXXX
IBAN	JO44JKBA2500007390240023002000

Article 6: DELIVERY:

6.1 The supplies has been delivered on (29/3/2021, 4/4/2021, and 11/4/2021).

6.2 The seller shall provide free of charge Liquid Nitrogen Pump to ensure its operation.

ACCDE

ACCDE bvba
Krisalobark 5530

Article 7: INSPECTION AND ACCEPTANCE

The final acceptance test will be conducted in Jordan by both parties and the Supplier.

ARTICLE 8: QUALITY OF SUPPLIES

8.1 All Supplies, including the components and parts thereof, shall be genuine, brand new and unused, in accordance with the original manufacturer's specifications and taken from the production year 2020 or newer. Where specific grades and special trademarks of Supplies are specified in the Contract such grades and trademarks only shall be supplied.

8.2 The Supplier shall be responsible for ensuring the quality of Supplies.

Article 9: TRAINING

9.1 The Seller shall train the Buyer's officers and specialists personnel on operation and maintenance. The training language shall be in English.

9.2 The Field Service Representative (FSR) provides on-site assistance for technical incidents including 24/7 availability for one month.

Article 10: ORIGIN OF THE SUPPLIES

The Seller must provide an original "certificate of origin" stating that the Supplies are from Indian Origin.

Article 11: WARRANTY

11.1 The Warranty period shall be for a period of (15) fifteen months starting from the date of issuing the Certificate of Receipt and Final Acceptance of the Supplies.

11.2 The Seller obligations under the warranty shall cover the replacing and repairing of the defective Supplies and all packing and shipping costs to and from the place the defective Supplies. Where components and parts are to be replaced, the warranty shall include installation thereof.

Article 12: SPARE PARTS AVAILABILITY

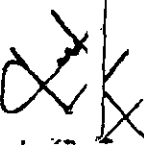
12.1 The Seller shall provide FIRST ARMOUR with an individual sale price for recommended and sufficient spare parts and consumables.

12.2 The Seller shall provide buyer with Logistic Support spare parts (sufficient and recommended spare parts) along with OXYGEN MEDICAL PLANT (with the shipment).

12.3 The Seller shall guarantee the provision and availability of sufficient spare parts at any time the Buyer may require for a period of (10) Ten years starting the date of Final Acceptance.



Stamp: Mark 053



Article 13: CONFIDENTIALITY

The Contract, quotation and all material, documents and information in any form in connection therewith shall be confidential and disclosure shall be strictly limited by the Parties to those of their employees need to know and the Parties shall under no circumstances disclose any information to any third Party without the prior written consent of each other.

Article 14: CORRESPONDENCES AND NOTICES

A notice or other communication connected with this Contract has no legal effect unless it is in writing and is sent either by electronic mail or fax followed by prepaid mail to the receiving Party at its address set forth below:

14.1 The Seller shall address all its correspondence to:

AL- OULA LIL ALYAF AL MOURAKABAH Company (FIRST ARMOUR), , its address being, Private Free Zone P.O. Box 922224, Amman 11192, Jordan, Tel. +962 (0) 2 625 7663, Fax. ++962 (0) 2 625 6037, Email: murad.amarin@joddb.com

14.2 The Buyer shall address all its correspondence to:

ACCEDE BVBA (ACCEDE) /, having its registered office at Balendijk 242, Kristalpark 5530, 3920 Lommel, Belgium , Tel +32 (0) 11 398430 , Email: alessandro.ianno@accede.be , lisbet.rodriquez@accede.be; info@accede.be

Article 15: AMENDMENT

No amendment or modification of any provision of this contract shall be valid or enforceable unless such amendment or modification has been signed by authorized representative of each party.

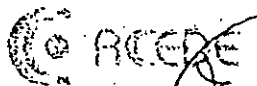
Article 16: TERMINATION

16.1 Notwithstanding anything else contained in this Contract, this Contract may be terminated at any time upon mutual agreement if either Party commits any material breach of any term of this Contract that remain uncured (60) sixty days after the material breach.

16.2 In event of a breach of a contract, the non-breaching party must provide a notice of breach and provide an opportunity to cure. Within (30) thirty days of receiving the notice, the breaching party must provide a corrective action plan. If the breach remains uncured after (60) sixty days and there is no path to cure, then the non-breaching party may terminate for default.

16.3 In event that either party is required to remedy or rectify any breach, all expenses incurred pertaining to the same shall be wholly borne by that party.

16.4 Termination of this contract shall not prejudice any other rights or remedies of the injured party.

 ACCEDE

ACCEDE bvba
Balendijk 242 Kristalpark 5530
3920 Lommel



16.5 If the Seller fail to perform any of the obligations or conditions of this contract or fail to meet the delivery date then the Buyer has the right to terminate the contract and confiscate the performance bond after providing written notification of such intent.

16.6 The parties' obligations under articles (13) and (19) shall survive termination.

Article 17: ASSIGNMENT

17.1 For the execution of the contract or any part thereof, neither Seller nor Buyer may transfer or assign its obligations to any third party without the prior written consent of the other party.

17.2 The contract shall be binding upon party's lawful successors and assignees.

17.3 Notwithstanding any assignment, Seller and Buyer shall remain obliged to perform their respective obligations under this contract.

17.4 Seller shall not be released from its obligations and liabilities under the contract by any arrangements whatsoever with its subcontractors in the event of the later breaching any of provision of the contract or these conditions.

Article 18: DISPUTE RESOLUTIONS

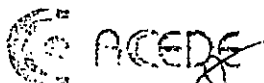
18.1 Should disputes arise between the Buyer and the Seller in connection with this contract, then both parties shall attempt to resolve such disputes in good faith by direct negotiation and conciliation.

18.2 Any dispute or claim arising from or relating to this contract, which parties are unable in good faith to resolve within (30) thirty days of that dispute, shall be resolved only by arbitration, which may be commenced at any time by notice given by either party. Arbitration shall be conducted in accordance with the rules of conciliation and arbitration of the international chamber of commerce in effect at the time of such arbitration. There shall be (3) three arbitrators selected as follows: one arbitrator shall be selected by the Seller and one arbitrator shall be selected by the Buyer and the third arbitrator shall be selected jointly by the first two arbitrators, except that either party fails to select an arbitrators within (30) thirty days after initiation of arbitration or if the first two arbitrators fail to select the third arbitrator within (30) thirty days after the selection of the arbitrators then the third arbitrator will be appointed by the president of the international chamber of commerce.

18.3 The place of arbitration shall be in Jordan.

18.4 The arbitration shall be conducted in English language. Cost of arbitration shall be borne by the losing party.

Article 19: GOVERNING LAW AND JURISDICTION



ACCEDS
Arabian Chamber of Commerce and Industry
P.O. Box 5530, Amman, Jordan

This contract and any dispute arising under, out of, or relating to this contract or the legal relationship between Seller and Buyer shall be construed exclusively under the laws of the Hashemite Kingdom of Jordan. Any dispute agreed in article (18) above shall be resolved by arbitration.

Article 20: SEVERABILITY

If a conflict between any of the terms said in this contract and any Article in any of the Annexes herewith, then the terms of the contract shall prevail.

Article 21: LANGUAGE

All notices, communications, documents, manuals and training under this contract shall be in English.

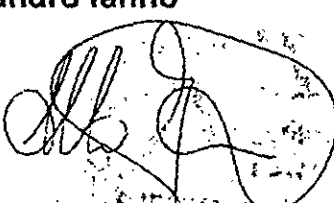
Article 22: CONTRACT ANNEXES

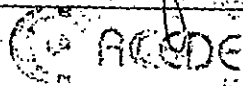
Annex No.	Annex Description
Annex A	ACCEDE Commercial and Technical Offer No. (UBP-150/50/13/03/2021) dated 17/3/2021.
Annex B	ACCEDE Letter Ref.No 84/2021/Ai dated 28/7/2021

Article 23: CONTRACT EFFECTIVE DATE

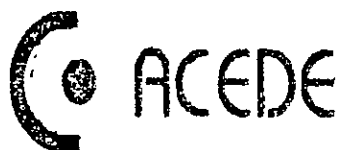
The effective date of this contract - the date that the contract will become binding to both parties - will be the date of Signature of this contract by both parties.

IN WITNESS WHEREOF the parties have caused this contract to be signed by their duly authorized representatives.

FOR AND ON BEHALF OF ACCEDE BVBA (ACCEDE)	FOR AND ON BEHALF OF AL- OULA LIL ALYAF AL MOURAKABAH Company (FIRST ARMOUR)
Mr. Alessandro Ianno CEO 	Lt. Col. Eng Murad Al Amarin General Manager 

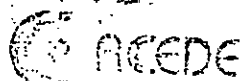


ACCEDE bvba
Belendijk 242 Kristalpark 5530
B-2020 Lommel



IMPIANTI LIQUEFAZIONE E PRODUZIONE GAS TECNICI
30 years of Excellence

	The perflite is of sufficient quantity to insulate the cold box completely.				
	Defrost heater of special design is made for high safety of the air separation column. This defrost heater has a patented design which will never allow the hot defrost air to rise above the melting temperature of the cold box. Hence is very safe to use.				
8	MOTOR FOR EXPANDER & LIQUID OXYGEN PUMP	ABB/GEC/MARATHON	UBP-150/50	1 set	
9	STARTER FOR MOTOR OF EXPANDER & LIQUID OXYGEN PUMP	TELEMECHANIQUE/SIEMENS	UBP-150/50	1 set	
10	DIGITAL ONLINE OXYGEN PURITY ANALYZER	UNIVERSAL BOSCHI	UBP-150/50	1	
11	DIGITAL HANDHELD OXYGEN PURITY ANALYZER	UNIVERSAL BOSCHI	UBP-150/50	1	
12	FILLING MANIFOLD FOR OXYGEN -WITH STAINLESS STEEL FLEXIBLE FILLING CONNECTIONS. -PRESSURE GAUGES -WIKA GERMAN -SAFETY VALVES CONTROL VALVES	UNIVERSAL BOSCHI	UBP-150/50	1	
13	INSTALLATION MATERIALS AS PER LIST	UNIVERSAL BOSCHI	UBP-150/50	1 Set	
14	COMMISSIONING SPARES AS PER LIST	UNIVERSAL BOSCHI	UBP-150/50	1 Set	
LIST PRICE FOR MODEL UBP-150/50 (US Dollar Four Hundred Sixty Five Thousand Only)					USD 675.000
Less Dealer discount 30%					USD 202.500
Less Additional Special Discount					USD 2.500
NET DISCOUNTED PRICE FOR MODEL UBP-150/50 FOB New Delhi (US Dollar Three Hundred Fifteen Thousand Only)					USD 470.000



ACEDE bvba
Elsendorp 242 Kristalpark 5530
B-3020 Lommel



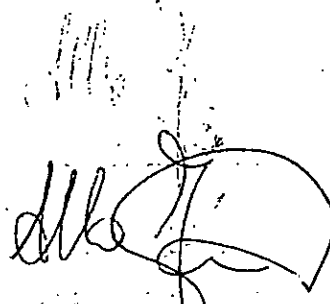
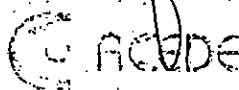
IMPIANTI LIQUEFAZIONE E PRODUZIONE GAS TECNICI
30 years of Excellence

the warranty of the OEM vendors of specialized equipments shall be applicable against any manufacturing defects as per the standard terms & conditions of warranty no claim or consequential damages given/implied other than repair/replacement due to any reason whatsoever. Our company shall give a quality certificate / warranty.

11. Force Majeure: Clause standard is applicable including any act of God strike, war, fire, accident, delays by vendor or any reason beyond the control of the seller (As per the standard terms and condition of supply) shall be applicable.
12. Manuals and Documentation: 2 sets of plant instruction manuals in English language and plant diagrams.
13. This PI/contract supersedes all previous offers/invoices/contracts etc.

(BUYER)

Dr. Alessandro Iannò
ACCEDE bvba
(SELLER)

ACCEDE bvba
Bak nijk 252 Kristalpark 5530
B-3080 Lommel

بسم الله الرحمن الرحيم

سيف المركبة
FIRST ARMOUR

التاريخ: 2021/09/29

كتاب رقم: 2021/ع/6

شهادة خطية

نشهد نحن الموقعين أدناه بأنه تم إستلام مواد مصنع الأكسجين المورد بموجب الإتفاقية رقم (First Armour/ACCEDE/2021/003/01) من شركة ACCEDE BVBA وكانت مطابقة للمواصفات الفنية وتم تركيبها حسب المطلوب.

رئيسة الأولي للألياف المركبة

ع / مدير عام الشركة

المقدم المهندس مراد عمارين





مستند صرف

حبلات مساعد لإصدار العام (مدفوعات أخرى)

قسم الرديات والمصروفات المستردة

080100000	الرقم	القيادة العامة للقوات المسلحة الأردنية - الجيش العربي	اسم المستفيد
	الرقم الضريبي		المورد
	الرقم الحسابي		ملاحظات
لغايات اعمال بناء المستشفيات الميدانية/دفعه مستشفى الجويده/صيانة/صندوق كورونا/بموجب المذكرة المرفقة			
الشيك	طريقة الدفع	2021/09/26	مستشفى ميداني صيان/الجويده
1	الرقم الشيك	دينار اردني	دفعه مقدمة - سلف مؤقتة
2021/09/26	تاريخ الاستاد العام	2021/09/26	1486
	الرقم الآلي		غير مدفوع
	رقم الشيك		رقم الشيك
0.00	رصيد الالتزام		

المستحقة

الرقم الشيك	الرقم الحسابي	الرقم الشيك	الرقم الحسابي	الرقم الشيك	الرقم الحسابي
لغايات اعمال بناء المستشفيات الميدانية/دفعه مستشفى الجويده/صيانة/صندوق كورونا/بموجب المذكرة المرفقة	100000/150116005/6218035001/000000000/00000/110100/6212	حساب السلف المصروفة/نفقات			
			0	411826	190
(إجمالي المستحقات بالحروف): فقط اربعمائة واحد عشر ألف وثمانمائة وستة وعشرون دينار ومائة وتسعون فلس لا غير			0.000	411826	190

الإقتطاعات، المستردات

الرقم الشيك	الرقم الحسابي	الرقم الشيك	الرقم الحسابي	الرقم الشيك	الرقم الحسابي
لغايات اعمال بناء المستشفيات الميدانية/دفعه مستشفى الجويده/صيانة/صندوق كورونا/بموجب المذكرة المرفقة	100000/150116005/6218035001/000000000/00000/110100/6212	حساب السلف المصروفة/نفقات			
			0	411826	190
(إجمالي الإقتطاعات بالحروف): فقط صفر دينار لا غير			0.000	411826	190

أصادق على صحة البيان المذكور أعلاه وأشهد أن الصرف قد تم وفقا للتشريعات المالية:

اسم المنظم وتوقيعه:	اسم المفوض بالاتفاق:
اسم المنظم وتوقيعه:	اسم المفوض بالاتفاق:
التاريخ:	التاريخ:
الاسم والتوقيع:	الاسم والتوقيع:
الرقم الآلي: 1486	الرقم الشيك:
تاريخ الصرف:	اسم وخاتم أمين الصندوق:

مدفوع
أمين صندوق السلف والرديات
والمصروفات
رقم الشيك:
التاريخ:

بسم الله الرحمن الرحيم



القيادة العامة للقوات المسلحة الأردنية - الجيش العربي

مديرية التخطيط والتنظيم

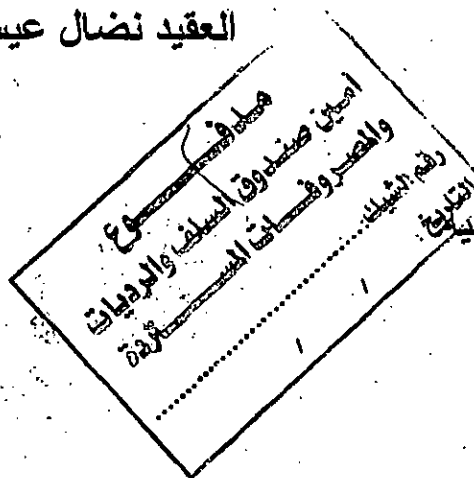
الرقم: ت م ٧ / مالي ٢٣٠٩ / ٢٠٢١
التاريخ: ١٤٤٣
٢٠٢١
٨ . ايلول

وزارة المالية
الموضوع: المستشفى الميداني الثالث

١. ارسل اليكم المعززات (فاتورة الشراء ، شهادة خطية ، ضبط لجنة استلام) وحسب طلبكم التي تثبت شركة البداد قد قامت بتنفيذ الجزء الثاني من الاعمال الاضافية الخارجية والاعمال الاضافية على العقد الاصلي مشروع المستشفى الميداني ٣ الجريدة .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

ع/العميد المهندس
مدير التخطيط والتنظيم
العقيد نضال عيسى عابنة



نسخة إلى:
دائرة السيطرة المالية والرقابة الداخلية
التداول

وزارة المالية
الديوان العام
الوارد 26660
التاريخ 05/10/2021 الوقت 12:57
يحول إلى مديرية الخزينة العامة



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



القيادة العامة للقوات المسلحة الأردنية - الجيش العربي

مديرية المشتريات الدفاعية

الرقم : م ش ١٣٥٥/٢٠٢٠/١/٥٤/١٢

التاريخ : ٢٠ محرم ١٤٤٣

٢٠٢١ آب ٢٩

العميد المهندس
مدير الدائرة المالية
الموضوع: المطالبة المالية مستشفى
الميداني/٣ الجوي-سدة

الإشارة : كتابنا رقم م ش ١١٦٥/٢٠٢٠/١/٥٤/١٢ تاريخ ٢٠٢١/٧/٢٦

١٠ ارفق بطيه ما يلي:

أ. الفاتورة الاصلية لشركة البداد رقم (م.س.ت ٢١٠) تاريخ ٢٠٢١/٨/٢٢ وبقيمة اجمالية (٤١١٨٢٦.١٩٠) اربعمئة واحد عشر الفاً وثمانمئة وستة وعشرون دينار اردني ومئة وتسعون فلس.

ب. شهادة خطية موقعة حسب الاصول من مدير مؤسسة الاسكان والاشغال العسكرية تثبت بان الشركة قد قامت بتنفيذ الجزء الثاني من الاعمال الاضافية الخارجية والاعمال الاضافية على العقد الاصيلي التي تغطي قيمة الفاتورة.

١٠٢ لإجراء انكم والتدقيق لديكم والتسديد لاصحاب الاستحقاق لطفاً.

العميد المهندس

مدير المشتريات الدفاعية

عمار عبدالله الصرايب

نسخة إلى :

• مدير التخطيط والتنظيم/مع نسخة من كافة المرفقات.

• مدير الاسكان والاشغال العسكرية//اشارة لكتابكم

رقم م ش/د/١٣١٢/٢٠٢١/٢٣ تاريخ ٢٠٢١/٨/٢٤

القيادة العامة للقوات المسلحة الأردنية - الجيش العربي
مديرية المشتريات الدفاعية
٢٠٢١
٢٧

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



القيادة العامة للقوات المسلحة الأردنية - الجيش العربي

مديرية مؤسسة الإسكان والأشغال العسكرية

شعبة الدراسات والتصميم

الرقم : م أش / د / ٢٣ / ٢٠٢١ / ١٣١٤

التاريخ : محرم ١٤٤٣

٢٠٢١ ٢٤ آب

مديرية المشتريات الدفاعية

الموضوع: المطالبات المالية للمستشفى

الميداني ٣/ الجريدة

١. ارفق بطيه المطالبة رقم م س ت ٢١٠ تاريخ ٢٢ آب ٢٠٢١ والمقدمة من شركة البداد كابيتال والخاصة بتنفيذ الجزء الثاني من الأعمال الإضافية الخارجية والأعمال الإضافية على العقد الأصلي لمشروع المستشفى الميداني ٣/ الجريدة (قرار احالة رقم م ش ١٢/٥٤/٢٠٢٠/١٦٥) معززة بشهادة خطية تبين قيام الشركة بالأعمال المنجزة لغاية تاريخه.

٢. يرجى اجراءاتكم لطفاً

ع/العميد المهندس

مدير مؤسسة الإسكان والأشغال العسكرية

المقدم المهندس عبدالله عزت المصيري

الرقم 2966210

1787099

411826

767285

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



شهادة خطية

تشهد مديرية مؤسسة الإسكان والأشغال العسكرية بأن السادة شركة البداد كابيتال قد قامت بتنفيذ الجزء الثاني من الأعمال الإضافية الخارجية والأعمال الإضافية على العقد الأصلي بقيمة (٤١١,٨٦٢,١٩٠) أربعمائة وإحدى عشر ألفاً وثمانمائة واثنان وستون دينار ومائة وتسعون فلساً و المستحقة للسادة شركة البداد كابيتال وذلك لمشروع المستشفى الميداني ٣/ في منطقة الجويذة (قرار إحالة رقم م ش ١٢/٥٤/١/٢٠٢٠/١٦٥) .

العميد المهندس

مدير مؤسسة الإسكان والأشغال العسكرية

عيسى محمود ارشي

فاتورة

التاريخ : 2021/08/22
رقم الفاتورة : م.س.ت 210

السادة القيادة العامة للقوات المسلحة الأردنية المحترمين

البيان

مطالبة مالية - دفعة ثانية من منخصص الأعمال الإضافية للعقد الأصلي والأعمال الإضافية
المخارجية من قرار الإحالة رقم م ش 2020/154/12

411,826.190

المبلغ الاجمالي: أربع مائة وأحدى عشر ألفاً وثمانمائة وستة
وعشرون دينار وفلساً 190 ماً لا غير

المدير العام
أمين القرعان

القرار

تم تسديد التكاليف حسب الفاتورة

عبد الرحمن العبدون

مستلم من

2021/08/22

ملخص القيم بالدينار الأردني للأعمال الإضافية الخارجية ٢ و الأعمال الإضافية على العقد الأصلي.

اسم المشروع: المستشفى الميداني ٣

التاريخ ٢٠٢١ / ٧ / ٢٩

المالك : القيادة العامة للقوات المسلحة الاردنية - الجيش العربي
الجهة المشرفة : مديرية مؤسسة الاسكان والاشغال العسكرية

الرقم	نص البند	الميزان الاجمالي (عقد)	مجموع قيمة الأعمال السابقة	مجموع قيمة الأعمال الحالية (الشهرية) بالصافي	اجمالي قيمة الأعمال المنجزة بالصافي
1	الاعمال الاضافية للأعمال الخارجية (٢) : الكميات النهائية حسب المنفذ والمعتمد في الموقع	1,997,995.000 JOD	1,234,773.300 JOD	318,883.450 JOD	1,553,656.750 JOD
2	جدول الكميات للأعمال الإضافية على العقد الأصلي	968,215.800 JOD	552,326.060 JOD	92,943.000 JOD	645,268.800 JOD
3	المجموع الكلي (دينار اردني)	2,966,210.800 JOD	1,787,099.360 JOD	411,826.450 JOD	2,198,925.550 JOD

1,787,099.360 JOD	الدفعات
-------------------	---------

411,826.190 JOD	الرصيد المستحق (دينار اردني)
-----------------	------------------------------

ALFADASTO
1913
CAPITALIZCO LUBAI BRANOV
P.O. BOX 56182

٣٥ عامر

المبلغ المطلوب	البيان	المبلغ المدفوع	الشركة المتفذة البداد
11,500,000.000	تكلفة انشاء مستشفى الجويذة		
14,466,210.800	المطلوب بعد الاوامر التغييرية		
1,150,000.000	المطالبة الاولى	1,150,000.000	
2,875,000.000	المطالبة الثانية	2,875,000.000	
2,875,000.000	المطالبة الثالثة	2,875,000.000	
1,725,000.000	المطالبة الرابعة	1,725,000.000	
1,207,500.000	المطالبة الخامسة		
1,787,099.360	المطالبة السادسة	1787099	
411,826.190	المطالبة السابعة		
12,031,425.550	مجموع - المطلوب / المدفوع	10,412,099.000	1,619,326.550